

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 39 (1992)
Heft: 3

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

la distruzione dell' Impero romano nel V° secolo, la «Svizzera» fu dominata dai Germani e il paese fu diviso in distretti (Gaue), fra i quali quello dell' Aare, di cui si trova la prima testimonianza scritta nel 778. Il territorio allora descritto ha comunque solo una piccola parte in comune con l'attuale Argovia.

Nuovi feudatari

Nell'11° secolo l'Argovia venne assorbita dall'«Impero romano delle nazioni tedesche», che però non costituiva un'unità politica. Il Medioevo fu l'epoca dei feudatari; le famiglie dei conti di Lenzburg, Zähring, Kyburg, Homberg, Frohburg e Asburgo edificarono le loro roccaforti nei punti-chiave di questa zona così ricca di fiumi. Soprattutto gli Asburgo si conquistarono una posizione di predominio. Molti di noi ricorderanno dalla storia studiata a scuola l'assassinio di re Albrecht nel 1308.

Una data importante per l'Argovia fu il 1415, quando, in seguito al concilio di Costanza, re Sigmund mise al bando il duca austriaco Federico IV. Gli otto cantoni dell'ancora giovane Confederazione, incoraggiati da Sigmund, si impadronirono dei territori degli Asburgo, si divisero questi nove distretti suditi e vi insediarono i loro balivi. Dal 1421 al 1712 Baden fu sede della dieta dei Confederati.

L'epoca napoleonica portò quindi un nuovo cambiamento. Con l'«Acte de médiation» emanato il 19 febbraio 1803 nacque l'attuale cantone Argovia. Insieme ad altri, dopo il periodo confusionario della Repubblica Elvetica, l'Argovia venne annessa ai 13 cantoni con gli stessi diritti. I suoi confini vennero stabiliti nella lontana Parigi.

Un'economia forte

L'Argovia è uno dei grandi cantoni industriali della Svizzera con oltre 200 000 posti di lavoro. Inizialmente le industrie più importanti erano l'industria tessile, della paglia e del tabacco. Solo verso la fine del 19° secolo si ag-

Il cantone Argovia in breve

Ingresso nella Confederazione: 1803
 Numero dei distretti: 11
 Numero dei comuni: 232
 Capoluogo: Aarau
 Superficie: 1404 km²
 Popolazione: 491 000 abitanti
 Abitanti per km²: 349
 Percentuale di stranieri: 14,8 %
 Lingue: 86 % tedesco, 7,5 % italiano, 1 % francese, 5,5 % altre lingue
 Confessioni: 46,5 % cattolici, 45,8 % protestanti, 0,9 % cattolici cristiani, 3,7 % altre confessioni, 3,1 % senza confessione
 Numero delle persone che esercitano un'attività lucrativa: 225 000
 Persone occupate nel settore 1 (agricoltura): 8,4 %
 Persone occupate nel settore 2 (industria): 45,2 %
 Persone occupate nel settore 3 (servizi): 46,4 %
 Reddito pro capite della popolazione: 36 000 franchi
 Indice del reddito della popolazione (media svizzera = 100): 94
 Governo: 5 consiglieri di stato (2 PLR, 1 PSS, 1 PPD, 1 UDC)
 Parlamento: Gran Consiglio (1989-1993) 200.
 Rappresentanti: PLR 35, PPD 42, PSS 37, UDC 34, Partito degli automobilisti 12, Partito ecologista 11, PPE 9, Anello degli indipendenti 6, Azione nazionale 3, Junge Liste Zurzach 1.

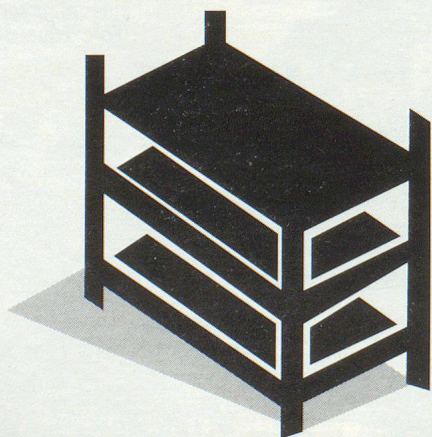
giunsero l'industria metallurgica e meccanica, che si svilupparono però rapidamente fino a diventare le più forti nel cantone. Oggi queste industrie occupano più di un terzo della manodopera del cantone. Il nome della Brown Boveri di Baden divenne in tutto il mondo sinonimo di qualità. Ma l'Argovia non si è sviluppata solo in questo campo. Anche il cotonificio di Windisch, la birreria di Rheinfelden, la fabbrica di conserve di Lenzburg sono ben conosciute. I cementifici hanno

un'ottima fama a livello nazionale. Anche nel gruppo industriale «legno e sughero» l'Argovia occupa il posto preminente. E da Basilea l'industria chimica si è estesa fino al cantone Argovia, per non parlare delle saline di Rheinfelden. Nell'epoca iniziale dell'industria valeva il principio: senz'acqua non si può avere energia, e senza energia non si può avere un'industria. L'Argovia, cantone in cui confluiscono il Reno, l'Aare, la Reuss e la Limmat, è diventato anche il «cantone dell'elettricità». Oggi produce infatti la maggior quantità di energia elettrica in tutta la Svizzera. Le centrali idroelettriche lungo il corso dei fiumi e le centrali nucleari Beznau 1 e 2 e Leibstadt producono insieme circa 12 miliardi di kW/h, cioè il 20 % della produzione annuale svizzera.

Un cantone ricco di cultura

Gli argoviesi non amano molto sentire che il loro cantone viene definito «un cantone ricco di cultura» perché questo ricorda loro troppo la lotta contro la cultura condotta a metà del 19° secolo quando l'allora giovane cantone si impegnò radicalmente e soppresse i conventi nel 1841. Ma oggi la cultura ha riacquisito una posizione importante, anche nella vita di tutti i giorni: niente di spettacolare, di sensazionale o di completamente nuovo ma piuttosto qualcosa di vario e popolare. Già 40 anni fa alcuni ex-studenti della Scuola superiore cantonale di Aarau crearono la fondazione culturale argoviana «Pro Argovia». E i cittadini argoviesi si sono recati alle urne il 15 dicembre 1968 accettando la legge sulla cultura, che prevede la promozione e il sostegno alla cultura stessa.

Il paesaggio culturale ricorda in molte cose la struttura del cantone. Non ci sono teatri monumentali, ma tutta una fitta rete di manifestazioni e iniziative nel campo culturale che a volte danno origine a rivalità tutt'altro che negative e portatrici di nuove forme autonome di cultura. ▀



Überlegen Sie gut

Schutzraum-Liegestellen von BERICO garantieren Wohlbefinden und Sicherheit im Ernstfall. Denn dahinter stehen 40 Jahre Erfahrung in der Entwicklung und Herstellung von Schutzraum-Artikeln.

BERICO – Ihr Partner für Schutzraum-Liegestellen, -Abschlüsse, -Belüftungsanlagen und -Einrichtungen.

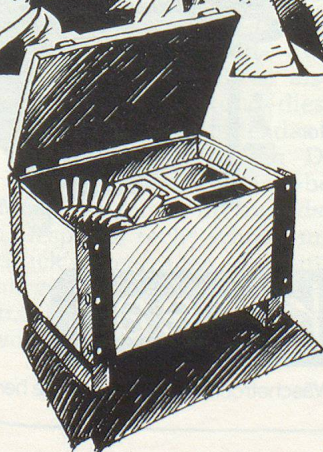
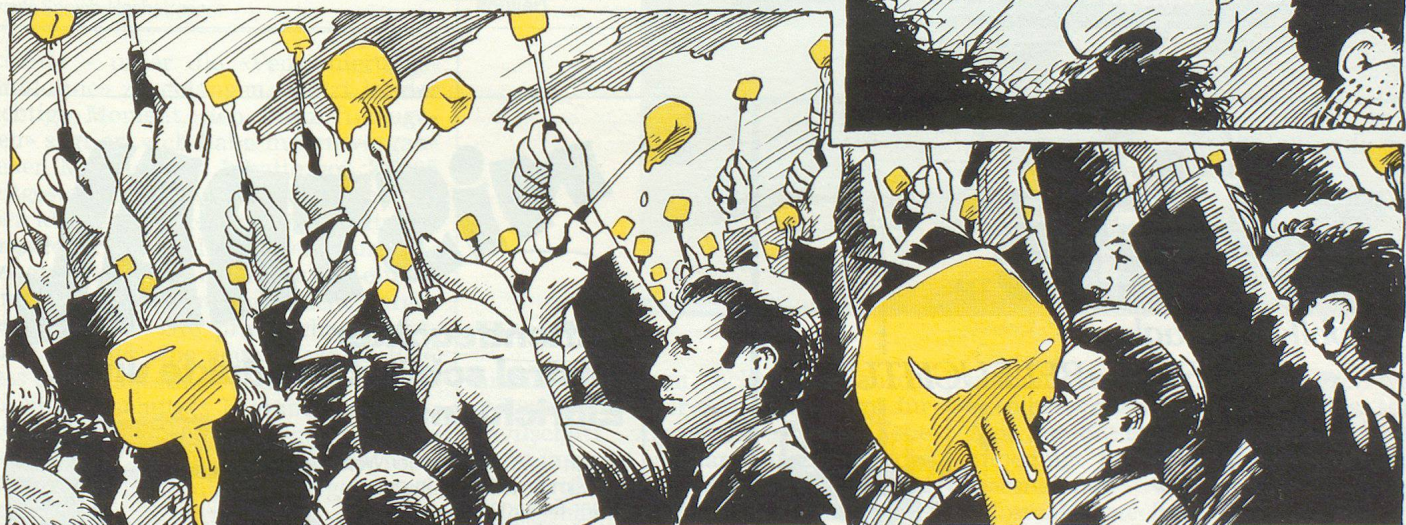
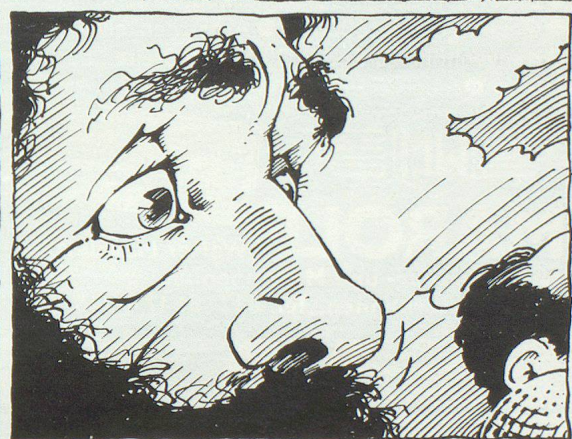
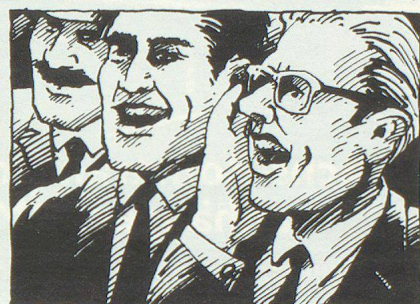
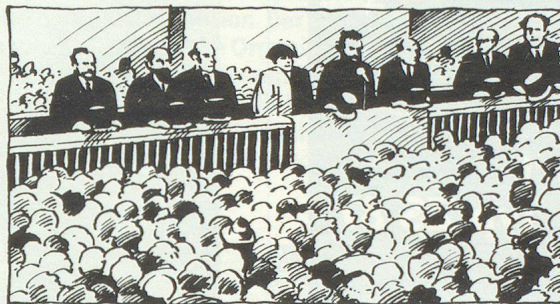
BERICO

BERICO AG
 8172 Niederglatt
 Tel. 01 850 16 11
 Fax 01 850 22 44

Sensationelle Wende bei der Lands-gemeinde

Der Beschluss kam unerwartet, doch um so eindeutiger – und wurde ohne lange zu fackeln auch in die Tat umgesetzt: Deshalb sah man nur wenig später die versammelte Landsgemeinde in geselliger Hochstimmung rühren und schmausen, diskutieren und debattieren. – Erfreut über die Entscheidung, hier und jetzt bei einem Fondue zusammen zu sitzen!

Fondue geniessen wird eben nie zu einem Problem – auch nicht bei einer grösseren Gesellschaft; denn dafür gibt's den Ausleihdienst für Caquelons, Réchauds und Gabeln der Schweizerischen Käseunion!



COUPON

Wenn Sie auch für Fondue stimmen, dann sichern Sie sich die Fonduekiste für Ihre Gesellschaft: füllen Sie den Coupon aus, oder

fragen Sie bei Ihrem Detaillisten nach. Telefonische Auskunft erhalten Sie bei Frau Trattmann von der Schweizerischen Käseunion, Tel. 031 45 18 11/12.

Bitte schicken Sie mir das Verzeichnis aller Fondue-material-Ausleihstellen.

Name, Vorname: _____

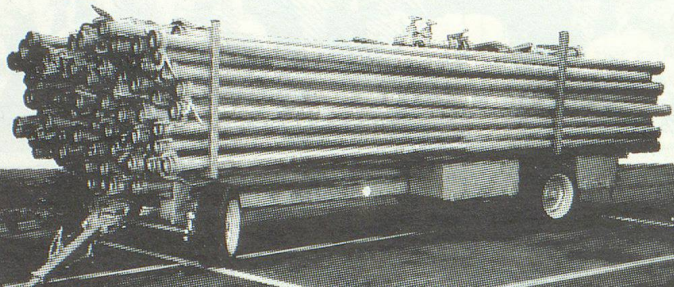
Strasse: _____

PLZ/Ort: _____

Tel. privat: _____

Tel. Geschäft: _____

Bitte einschicken an: Schweizerische Käseunion AG, Postfach 8273, 3001 Bern



2-Achs-Rohrtransport- anhänger WM Typ ZS 87

für Zivilschutz und Feuerwehr

- Ladevolumen ca. 150 Schnellkupplungs-Rohre
- Gesamtgewicht 6000 kg ● Achsschenkelenkung
- Rungenhöhe ab Boden 200 cm ● Breite über alles 210 cm ● feuerverzinkt



Vertreter:
C. A. Bettex, 3235 Erlach 032 - 88 15 62
E. Schefer, 8620 Wetzikon 01 - 930 27 94

MAROLF Walter Marolf AG
Nutzfahrzeug- und Maschinenbau
2577 Finsterhennen, Tel. 032 - 86 17 44/45

SPILAG

ZIVILSCHUTZBEKLEIDUNG



Instruktoren-Combi

Praktisches Instruktoren-Combi mit vielen Taschen. Bein- und Armabschluss mit Reissverschluss. In diversen Stoffqualitäten lieferbar, u.a. Original BZS-Stoff.



SPILAG AG
Berufsbekleidung
Baselstrasse 80
4242 Laufen

Telefon 061 / 89 63 55
Fax 061 / 89 63 85

Teklite™

Mobile & Tragbare
NOTFALL~BELEUCHTUNG



PLU No1

TF600

TF500

PLU No1 & PLU No2

Tragbare Beleuchtung, Batteriebetrieben, für universellen Einsatz.

TF600

Tragbare Beleuchtung für universellen Einsatz ab Generator oder Stromnetz.

TF500

Scheinwerfer & Teleskopmaste für Pannen - Feuerwehr - und Unterhaltsfahrzeuge.

TF400

Scheinwerfer & Teleskopmaste für grosse Feuerwehrfahrzeuge.

Verlangen Sie heute noch weitere Informationen direkt bei der Schweizer Niederlassung des Herstellers:

CLARK MASTS TEKSAM AG

Pumpwerkstrasse 15, CH 8105 Regensdorf.
Tel: 01-841.07.66. Fax: 01-870.02.13.

MISTRAL

Luftentfeuchter Mistral schützt Produkte und Einrichtungen

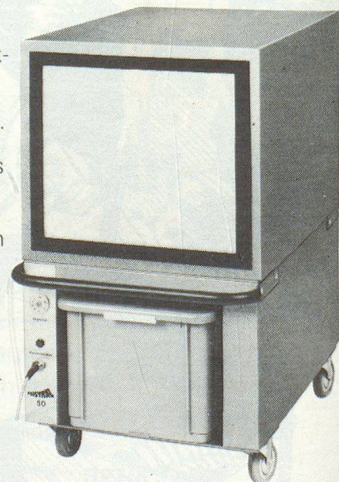
Wollen Sie im Keller, in der Werkstatt, im Archiv oder in einem Lager Erzeugnisse vor Feuchtigkeit schützen, so hilft Mistral. Der Luftentfeuchter Mistral erzeugt an jedem Ort ein ideales Klima und bewahrt vor Feuchtigkeitsschäden.

Mistral Luftentfeuchter gibt es in verschiedenen Grössen und Leistungsstärken. Sie sind zuverlässig, wartungsfrei und solide.

Herstellung in der Schweiz.

Bitte verlangen Sie mehr Information bei.

Roth-Kippe AG
Gutstrasse 12, 8055 Zürich
Tel. 01 461 11 55



roth-kippe ag

Roth-Kippe stellt auch Wäschetrockner und Heizgeräte her.